Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Rolling Ducks of War	JNR
CLUB 2	MJ Torniaco Coyotes	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Gletterens	Date / Datum / Date / Data	08.01.2020
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:40
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JN129		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	26

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	17116	BALLAMAN Laurène	
Official scorer / Marqueur	17119	EGGER Julie	
Referee 1 / Arbitre 1	9029	HOULMANN Pascal	
Referee 2 / Arbitre 2	3869	ROCHAT Laurent	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	6
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	3
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	9

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Torniaco Coyotes

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 MJ Rolling Ducks of War

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
43	C	CHARDONNENS Mathias				2984
27	A	KAMPFER Théo				3805
60	G	MARTI Noé	X	X	X	3735
	G					
57		CURRAT Nathan				3562
53		MAURER Alexis				17137
46		CLEMENT Shem				16762
44		ZBINDEN Noah				3896
42		CRESSIER Romain				3647
47		BEURET Sacha				17062
54		GODEL Noa				3587
58		SOTTAZ Hugo				3566

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1900
	CHEVALLEY Florian			

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
18:43	46	42	1				
31:01	53	57	2				
52:12	43	57	3				
57:17	27		4				
				TOTAL			4
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
13:55	54	2	15:30	A
37:37	46	2	39:17	B1
47:55	46	2	49:55	B1
TOTAL			6 min	

2 MJ Torniaco Coyotes

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	GOBET Simon				3684
14	A	POCHON Jonas				3221
31	G	DOUGOUD Adrien	X	X	X	3841
	G					
32		DE REYFF Pierre				4013
47		WIRT-SCHERWEY Cyrill				3850
44		BOSCHUNG Chris				9020
87		BURRUS Simon				3878
59		CURRAT Naël				16832
11		CORMINBOEUF Bryan				16745
49		WIRT-SCHERWEY Damian				3849
91		WAEBER Florian				9022
10		NOTH Jérémy				4034

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1941
	CHRISTAN Florent			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:48	11	47	1				
08:34	44	14	2				
13:35	32	14	3				
14:57	44		4				
15:30	10	88	5				
15:50	10	31	6				
21:08	91	49	7				
28:37	32	14	8				
39:17	88	14	9				
				TOTAL			9
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
49:06	47	2	51:06	G1
55:01	47	2	57:01	B1
TOTAL			4 min	